



Հայկական գիտահետազոտական հանգույց Armenian Research & Academic Repository



Սույն աշխատանքն արտոնագրված է «Ստեղծագործական համայնքներ
ոչ առևտրային իրավասություն 3.0» արտոնագրով

**This work is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial
3.0 Unported (CC BY-NC 3.0) license.**

Դու կարող ես.

պատճենել և տարածել նյութը ցանկացած ձևաչափով կամ կրիչով
ձևափոխել կամ օգտագործել առկա նյութը ստեղծելու համար նորը

You are free to:

Share — copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt — remix, transform, and build upon the material

16785

ԿՏԱԿԻ ՆՈՒԷՐԻ ԵՒ ՎԱԳՑԻ

ՎԵՐԱԲԵՐԵԱԼ

ԻՆՉ ԻՆՉ ՕՐԻՆԱԿՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՏՐՈՄՈԳՐՈՒԹԻՒՆՔ



ՎԱՍԻՅԷԹ ՀԻՊԷ ՎԷ ՎԱԳՑ

Հ Ա Գ Գ Ը Ն Տ Ա

ՊՕԶԸ ԱՀԲԵՍՄ ՎԷ ԳՈՂԼԻՍԻ ՈՒՄՈՒՄԻՅԷ



Կ ՊՈԼԻՍ

1893

362

4-92



347

4-99

Կ.

Printed in Turkey

ԿՏԱԿԻ ՆՈՒԷՐԻ ԵՒ ՎԱԳՖԻ

ՎԵՐԱԲԵՐԵԱԼ

ԻՆՁ ԻՆՁ ՕՐԻՆՏԱԿԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՏՐԱՄԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆՔ

ՎԱՍԻՅԷԹ ՀԻՊԷ ՎԷ ՎԱԳՖ

Հ Ա Գ Գ Ը Ն Տ Ա

ՊԱԶԸ ԱՀԲԵԱՄ ՎԷ ԳԱՎԱԻՏԻ ՈՒՄՈՒՄԻՅԷ



2010

17903

ՊԱՏՐԻԱՐԲԱՐԱՆ ՀԱՅՈՑ

ԿՈՍՏԱՆԳՆՈՒՊՈԼԻՍ

Printed in Turkey

Համար 1359

Մեծապատիւ Ատենապետ Էֆենտի
Ազգային Կտակաց Հոգաբարձութեան

Անոյն 4 բռնակալու Զեռ յայտարարին ներկայացուցած էիք մեզ վագֆի դրուքեալք իսակ ընկերու եղանակին օրինակսն տրամադրութեանց մասին Պատուարժան Հոգաբարձութեանդ կողմէ պատրաստուած եւ Ազգ. Կեդրոնական Վարչութեան Խառն Ժողովի կէ յառաջագոյն ընդունուած բուրժեղեկ հրահանգի նորոգ մեկ խաբարութիւնն հանդերձ հայտեղեկ քննարկութեալք՝ աւելի յուսարանուած եւ յօդուածներու բաժնուած:

Ազգ. Կեդրոնական Վարչութեան Քաղաքական Ժողովն մեզ յանձնած շինելով սնօրինեղ կարեւորն այս մասին, Պատրիարքարանի դիւանասան միջոցաւ քարգմանութեան բաղդասութիւնն կատարեղ սալե յետոյ՝ ընդ գրոյն կը վերադարձնեմք նոյն հրահանգն առ Պատուարժան Հոգաբարձութեանդ որպէս զի իր առաջարկութեան եւ Խառն Ժողովոյ նախորդ որոշման համաձայն տրուած սպասարեղ սայ գայն՝ հարարդուերու համար որոց որ պատշաճ կը դատուի:

Մնամք աղօթարար

24 Ապրիլ 1893

ՊԱՏՐԻԱՐԲ Կ. ՊՈԼԻՍՈՑ

ԽՈՐԷՆ

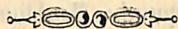


1418
39

2002

ԿՏԱԿԻ, ՆՈՒԷՐԻ ԵՒ ՎԱԳՑԻ

ՎԵՐԱԲԵՐԵԱԼ ԻՆՁ ԻՆՁ ՕՐԻՆԱԿԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ
ՏՐԱՄԱԴՐՈՒԹԻՒՆՔ



1. Խրաքանչիւր ս.ք՝ երբ տուող է մտօք՝ կրնայ իւր ստացուածքէն կտակ ընել թէ՛ բարեգործական նըպատակի և թէ՛ որոնց որ ուզէ :

2. ԿՏԱԿ՝ լնչպէս դատաւորի՝ նոյնպէս Պատրիարքարանի կամ Առաջնորդարանոց միջոցաւ ևս կրնայ տեղի ունենալ .

Առաջին պարագային մէջ՝ կտակարարը դատաւորին ներկայանալով բերանացի կը յայտնէ իւր կտակն և ըստ այնմ նիստով շարժելու կտանայ . իսկ երկրորդ պարագային մէջ՝ վկայաց առջև կտակադիր մը պատրաստելով՝ անոր մէջ կամերիտէ իւր կտակն և զայն ստորագրելէ և կնքելէ յետոյ, վաւերացնել կուտայ Պատրիարքին՝ եթէ 'ի կ. Պալիս է, և Առաջնորդին՝ եթէ 'ի դաւառս է . այս կերպով պատրաստուած կտակադիրն ընդունելի է և վաւերական՝ և յետ մահուան կտակարարին գործադրելի :

ՎԱՍԻՅԷԹ, ՀԻՊԷ ՎԷ ՎԱԳՑ ՀԱԳԳՈՆՏԱ

ՊԱԶԸ ԱՀԲԵԱՄ ՎԷ ԳԱՎԱԻՏԻ ՈՒՄՈՒՄԻՅԷ



1. Պիւր քիմնէ՝ տղը քէմալտէ իքէն՝ մալնտէն կէրէք պիւր ճիհէթը խայրէ վէ կերէք տիլէտիկի քիմնէլէրէ վասիյէթ իտէպիլուր :

2. ՎԱՍԻՅԷԹ հուզուրը հաքիմտէ օրապիլէճէկի կիպի՝ կերէք Պաթրիգիտանէ վէ կերէք Մէրխասախանէլէր մարիֆէթի իլէտէ իճրա օլունապիլուր , շէոյլէ քի, վասիյէթ իտէն շախս հաքիմ-իւշ-չէր'է միւրաճաթլէ՝ վասիյէթ ինի պիթթողրիւր՝ հէօճճէթէ ըսպիթ իթտիրէպիլէճէկի կիպի , իչպու վասիյէթ ինի միւվաճէհէի շուհուտէ թանդիմ իտէճէկի վասիյէթնամէյէ տէրճ վէ թահրիւր՝ վէ թարաֆընտան տախի իմզա վէ թէմհիլր էյլէտիքտէն , սօնրա Տէրի սաստէթտէ իտէ՝ Պաթրիգէ վէ թաչրատա իտէ՝ Մուրախիսասա թաստիգ իթտիրմէքլէ , վասիյէթի մէր'ի վէ միւթէպէր օլուր . պու ճիհէթլէ թանդիմ օլունան վասիյէթնամէ մաղպուլ վէ միւթէպէր օլուսլ՝ վասիյէթ իտէն շախսըն վէֆաթընտան սօնրա հիւքիլի նաֆիլը օլուր :

3. Կտակեալ գոյքն ըստ օրինի պէտք է որ կտակարարին շարժական ստացուածոց և սրբօ միւլքի պէս անշարժ կալուածոց մէկ երրորդ մասէն աւելի չըլլայ, եթէ աւելի ըլլայ, այդ աւելորդ մասին վերադերադ կտակըն ընդունելի ըլլալու համար՝ կտակարարին մահուանէն ետքը ժառանգորդաց հաւանութիւնը պէտք է, եթէ ժառանգորդ չհաւանին, մէկ երրորդէն աւելի մասին համար եղած կտակն չկրնար վաւերական համարուիլ :

4. Այն կալուածներն, որք եմլաքը մեկգոսֆե և արագիի միրիյի կոչուած տեսակէն են, չեն կրնար կտակուիլ :

5. Կտակարարը կը պարտաւորի կտակակատար մ'ալ կարգել, որու պաշտօնն է զործադրել կտակին տրամադրութիւնները :

6. Կտակարարը կրնայ իւր ուղած անձը կտակուկատար կարգել, սակայն կտակին անթերի և լիովին զործադրութիւնն և յարատևութիւնն ապահովելու համար՝ ըստգոյն է կտակակատարի պաշտօնը վերապահել Պատրիարքին՝ եթէ կտակարարն ի Կ. Պոլիս է, և Առաջնորդին՝ եթէ ի դաւառս է, և անոնց յաջորդոց :

7. Եթէ կտակագրին կամ հէօճճէթին մէջ ըսուի թէ « այսքան գումար կտակեցի կամ վագֆ ըրի այսինչ եկեղեցոյն կամ գաղտցին կամ վանքին և կամ Հրամանոցի », կտակն ընդունելի չըլլար, այլ պէտք է ըսել « այսքան գումար կտակեցի կամ վագֆ ըրի

3. Վասիլէթ օրոնան նէսնէ վասիլէթ իտէն շախսըն էմլալը մէնգուլէ վէ սըրֆի մուլք կիպի էմվալը զայրի մէնգուլէսինին սիւլիւսինի թէճափուլ իտէմէղ . սիւլիւս մալի թէճափուլ իթտիկի հալտէ՝ իշալու ֆաղլա մրգատարն վասիլէթի մութէպէր օլապիլմէք իչուն՝ պատէլ վէֆաթ՝ վէրէսէսինին իճաղէթ վէրմէսի լաղըմ սըր . իճաղէթ վէրմէտիքլէրի հալտէ՝ սիւլիւս մալաէն զիտտէսի հաղգընտա վասիլէթ մութէպէր ստա օլուհամաղ :

4. Էմլաքը մէվգուֆէ վէ արագիի էմլիլէյնին վասիլէթի ճայիզ օլամաղ :

5. Վասիլէթ իտէնին՝ պիրիսինի թային իթմէսի իճապ իտէր քի հիւքմի վասիլէթի իճրոյէ մէմուր օլսուն :

6. Վասիլէթ իտէն շախս վասիլէթի իճրոս իչուն տիլէտիկի քիմնէյի թային իտէպիլուր, ֆաղաթ՝ վասիլէթին թէմումէն վէ քեամիլէն իճրասընըն թէէմինի իչուն, վասիլէթ իտէն Տէրխատտէթտէ՝ իտէ Պաթրիքի վէ թաչրատա իտէ՝ Մէրխատա վէ անլէրին խալէֆլէրինի վասիլէթի իճրա իչուն մէմուր թային իթմէսի մուրէճաճ սըր :

7. Պիր վասիլէթնամէ վէ եա հէօճճէթտէ « ֆիլան քիլիտէյէ վէ եա մէքթէպի վէ եախոտ ֆիլան մահաթըրա վէ եա խասթախանէյէ շու դատար մէպլաղ վասիլէթ վէ եա վագֆ իթտիմ » տէնիլէճէք օլա, օլ վասիլէթ մութէպէր օլամաղ . մութէպէր օլմաղ իչուն

այսինչ Եկեղեցւոյն կամ դպրոցին կամ վանքին և կամ
Հիւանդանոցի աղքատաց կամ աղքատ ուսանողաց կամ
նիւանդաց պետքերն եւ կարօտութիւններն հոգացուեցու հա-
մար » :

8. Եթէ մէկը ուզէ իւր ստացուածոց մէկ երրոր-
դէն աւելին կամ կէսն և կամ ամբողջն յատկացնել
բարեգործական հաստատութեան մը , այն պարագային
մէջ հարկ կըլլայ կամ նուերի և կամ վագֆի եղանա-
կաւ ընել , ըստ հետեւեալ յօդուածոց :

9. Եթէ ՆՈՒԷՐԻ եղանակաւ ընել ուզուի , պէտք
է որ նուիրատուն ինք իւր ձեռքով յանձնէ նուիրեալ
իրը և կամ գումարը նուիրառու հաստատութեան վե-
րատեսչին , ըստ որում նուիրատուութիւնը լրացած կըլ-
լայ նուիրատուին յանձնելովն և նուիրառուին ստանալովը :

10. Անոնք որ կը փոխաքին իրենց ստացուածոց
մէկ մասը կամ ամբողջն յատկացնել բարեգործական
հաստատութեան մը՝ բայց չեն ուզեր ի կենդանութեան
ձեռքէ հանել իրենց ստացուածքն , այնպիսեաց համար
յարմարագոյն և ապահովագոյն միջոցն է վագֆի դը-
րութիւնը :

11. Ամեն ոք կրնայ թէ՛ միւր ստացուածքը ,
թէ՛ դրամն և թէ՛ դործածութեամբ չսպառող շարժա-
կան գոյքն , որպիսի են գրեանք , ՎԱԳՖ ընել՝ հետեւ-
եալ կերպով .

վասիյէթնամէտէ՝ « շու դատար մէպլաղ վասիյէթ վէ եա
վադֆ իթաիմ ֆիլան քիլիսէնին , եա մէքմէպլին , եա
մանասթըրն վէ եա խասթախանէնին Ֆուգարասընըն վե
եա Ֆուգարա շակիրտան վե եա մերիպրիսին ինքիյանար
վե իվագիմարընա սարֆ օյունսուն տէյու .» Եազըմիշ օլմադ
լազըմ աըր :

8. Պիր քիմնէ մալինին սիւլիւս մըգտարընտան
ֆաղասընը եախօա նըսֆընը վէ եախօա թէմամընը
պիր ճիհէթը խայրէ թախսիա իթմէք միւրատ իթաիք-
տէ , օլ հալաէ աթիաէ զիքր օլունաճաղը ի զրէ նիպե
վէ եախօա վագֆ սարէթի իլէ իթմէսի լազըմ կէլուր ,
չէօյէ քի .

9. ՀիՊէ իաիլմէք միւրատ օլունտուգտա , հիպէ
խաէն քիմնէ հիպէ իթաիկի նէսնէ վէ եախօա մէպլաղը
հիպէյի դապուլ իաէճէք օլան ճէհէթը խայրըն ամիր
վէ զապլթ վէ եախօա ըէյիսինէ հէման քէնաի էլի իլէ
թէյիլմ իթմէսի իճապ իտէր , չիւնքի հիպէնին թէմա-
միյէթի թէյիլմ վէ դապղ իլէ հասըլ օլուր :

10. Մաղէրինտէն պիր մըգտարընը վէ եախօա
մէճմա՛ը էմվալէրինի պիր ճիհէթը խայրէ իթա իթմէ-
կի արլու խաուպաէ՝ ֆադաթ հալը հայթաթլարընտա
մամէլէքլէրինի էլէրինտէն չըգարմամագ իաէյէնլէր
իչուն , վագֆ ուսուլի էն մինասիոզ վէ էսլէմ թարիզ աիւր :

11. Պիր քիմնէ կէրէք միւլը մալինի կէրէք նադ-
աընը վէ կէրէք քիթապ կիպի իթիմալ իլէ իթիհըրը
օլունմայաճաղ օլան էմվալը մէնգալէսինի ՎԱԳՖ իաէ-
պիլուր , չէօյէ քի ,

Ա. — Կրնայ իւր վազֆին մի թէվէլլիւթիւնն իւր անձին վերապահել ցորչափ կենդանի է, և յետ մահուան թողուլ իւր նշանակած անձերուն :

Բ. — Կրնայ իւր վազֆին հասցիւթը նոյն խակ իւր անձնական պիտոյկոյ յատկացնել՝ ցորչափ սպրի, և յետ մահուան թողուլ բարեգործական հաստատութեան մը :

Գ. — Կրնայ իւր վազֆին հասցիւթէն բաժին սահմանել իւր զաւակաց, թուանց, ազգականաց և օտարաց :

Դ. — Կրնայ իւր վազֆին դրամադրուին աճեցնելու համար պայման դնել որ հաստութիւց սրոշեալ մէկ մասը դրամադրուին վրայ բարդուի :

Ե. — Կրնայ վազֆը հաստատած պահուն պայման դնելով իրեն վերապահել վազֆին պայմանները փոփոխելու, այս կամ ոյն հաստատութեան սահմանուած բաժիններն աւելցնելու կամ պակսեցնելու իրաւունքը . զորօրինակ, եթէ վազֆի մը հասցիւթին կէսն Եկեղեցւոյ մը և միւս կէսը դպրոցի մը յատկացուած և ըստ այնմ հեօճճէթը շէրիյէ առնուած ալ ըլլայ, վազֆին մի թէվէլլին կրնայ Եկեղեցւոյ բաժինն աւելցնել՝ զեղջելով դպրոցի բաժինն . նոյնպէս, եթէ վազֆին տաբոյջ հասցիւթը մէկ նպատակի միայն սահմանուած ըլլայ, կրնայ արիջ մէկ կամ զանազան հաստատութեանց սահմանել . հետեաբար, եթէ Հիւանդանոցի համար վազֆ մը հաստատուած ըլլայ, և պարագայից բերմամբ այդ հաստատութիւն կարօտութիւն չունենայ, այն ատեն կրնայ վազֆի հասցիւթն՝ աւելի կարօտ և յարմար

Ա. — Բէնափ վազֆընըն թէվիլլիթինն՝ հայցաթատա դաւորդճա՝ պիտղաթ քէնափ նէֆսինէ վէ վէֆաթընտան սօնրա թային իտէճէկի քէսանէ հասար ա թախսիա իտէպիլուր :

Բ. — վազֆընըն հասըլաթընը հայցաթատա օլտուդճա քէնափ լէվաղիւմաթընա վէ վէֆաթընտան սօնրա պիր ճիհէթը իտայրէ թախսիա իտէպիլուր :

Գ. — վազֆընըն հասըլաթընտան էվլատընա, ահֆատընա, ադարիսպ վէ թաալիւդաթընա վէ եա էճանիպէ հիսսէ թախսիա իտէպիլուր :

Դ. — վազֆընըն րէսիւլմալի թէղելիա վէ թէվիլ օլունմադ իւզրէ՝ հասըլաթընտան մուայլէն պիր դըսմընըն ասըլ մալի վազֆէ զամմ օլունմոսընը շարթ իտէպիլուր :

Ե. — վազֆընըն շարթընըն թէպալի վէ թաղելի վէ վիւճուհը իտայրէտէն հէր պիրինէ թախսիա իթաիկի հիւսսէյի թէղելիա վէ եա թէնղիլ իթմէք սէլահիլլիթինն պիլզաթ քէնաույէ հասար իթմէկի՝ վազֆ իտէն շախս հիլլիլ վազֆտա շարթ իտէպիլուր, մէսէլա, պիր վազֆըն հասըլաթընըն նըսֆը պիր քիլիսէյէ վէ սիկէր նըսֆը պիր մէքթէպէ թախսիա օլունուպ՝ օլ վէճհիլլէ հեօճճէթը շէրիյէ ալընմը՝ շա օլտա, վազֆըն մի թէվէլլիսի՝ մէքթէպին հիսսէսինի թաղիլ իտէրէք քիլիսէնինըլինի թէղելիա իտէպիլուր . քէղա, վազֆըն թէքմիլ հասըլաթընը եայընըզ պիր ճիհէթէ թային օլունմա շ իտէ՝ սայիր պիր ճիհէթէ վէ եախօս պիր դաշ ճիհէթիլլէ պիրտէն հիսսէ թային իտէպիլուր . պինայէն ալէյհ, իտաթախսանէ իչուն պիր վազֆ իհասա իաիլմիլ օլտա, վէ հասպ էլ վուզ ու՝ իտաթախսանէնին իհիթիյաճի օլմասա, օլ վաղըթ վազֆըն հասըլա-

ուրիշ բարեգործական հաստատութեան մը սահմանել :

2. — Կրնայ վազֆ ընտղն վազֆին պայմանները փոփոխելու իրաւունքն իրեն յաջորդող միւթէվէլլիներուն ալ վերապահել կամ ոչ :

12. վազֆը մշտնջենաւորութեան սահմանուած ըլլալուն պատճառաւ , անոր յատկայած բուն ինչքը ո՛ր և է կերպով չլրնար զեղջուիլ , ծախուիլ և չքայուիլ , այլ պայմանները միայն կրնան փոփոխուիլ՝ երբ պարագայից բերմամբ կամ բարեգործական հաստատութեանց պահանջմամբ կամ փոփոխմամբ այգպիսի հարկ մը յառաջ գայ :

13. Ինչպէս կը հատկցուի այս բացատրութիւններէն , մէկը իւր ստացուածքէն որոշեալ գումար մը բարեգործական հաստատութեան մը վազֆ ըրած ասեն՝ եթէ նոյն վազֆի միւթէվէլլութիւնը՝ նոյնպէս և պայմանները փոփոխելու իրաւունքն ի կենդանութեան իւր անձին վերապահէ և հատոյթն ալ իւր անձնական պետոյից սահմանէ , վազֆ եղած գումարն՝ ի կենդանութեան՝ իւր ձեռքէն չառնուիր , այլ կը մնայ իւր մատակարարութեան ներքեւ և յետ մահուան կը գանձուի իւր թողած գոյքերէն և կը յանձնուի յաջորդ միւթէվէլլին , որ նոյնպէս պարտաւոր է վազֆին պայմանները նոյնութեամբ գործադրել :

14. Դրամ վազֆ ընելու պարտադրին մէջ հեռաւեալ եղանակը պէտք է տեղի ունենայ .

Թընը զիտէ իհիթիյաճը օրան վէ միւթահիգի պուլունան աիկէր պիր ճիհէթը խայրէ իթա խտէպլուր :

2. — Վազֆըն շուրութընը թէպալլ վէ թաղերի իթմէք սէլահիյէթինի քէնաինաէն սոնրա միւթէվէլլի օլաճադ քէսանըն տախի հայիզ օլապ օլմամուլարընը թայիլն իթմէք՝ վազֆ խտէնին եէսը իթիթիյարընտա աըր :

12. վազֆ էպէտի օլմադ ճիհէթի իլէ տաըլ մա՛լլի վազֆ հիչ պիր սուրէթլէ թէնդլլ վէ սարֆի վէ խթիհլաք օլունամադ , անճադ շուրութը վազֆըն հասպէլ իճապ վէ միւթաստաթը խայրիյէնին մալ թաղիյաթ վէ թէպէտալլաթընա թէվիիդան թէպալլ վէ թաղերի ճայիլ օլապլուր :

13. Իչպու իյղահաթ տան անլաչըլաճաղը վէճհ իլէ , պիր քիմնէ մալլինաէն պիր ճիհէթը խայրէ պիր մէպլաղը մապլէն վազֆ իթալիքաէ՝ էկէր օլ վազֆըն թէվիլիյէթիլի հայթաթ տա օլաուդճա քէնաի նէֆսինէ՝ վէ վազֆըն շուրութընը թէպալլ վէ թաղերի թիմէք սէլահիյէթինի տախի քէնտույէ հասը խտէրէք՝ հասըլթընը՝ տա քէնտու իհիթիյաճընա թախախ խտէճէք օլուր խտ , վազֆ խտն շախ հայթաթ տա իքէն մէպլաղը մէվգաֆ էլլինաէն ալլնմայուպ եէսը խտարէսինաէ գալար , վէ վէֆաթընտան սոնրա թէրէքէսինաէն պլլ իթիֆա՝ խայլէֆի օրան միւթէվէլլիյէթ էպլիմ՝ օլունուր քի , օլ տախի վազֆըն շուրութընը այնէն իճրայէ մէճպուր աըր :

14. Ագչէ վազֆ խալալիկի հալաէ՝ աթի իւզղիքը ոսուըն իճրա օլունմասը իճապ խտէր , շէօլէ քի , վազֆ

վաղֆ մը վաւերական և օրինաւոր ըլլալու համար՝ վաղֆ ընողը նախ առժամանակեայ միւթէվէլլի-դայմագամ մը կը կարգէ զով որ ուղէ, և անոր հետ ներկայանալով դատաւորին՝ կը յայտարարէ ըրած վաղֆը, դումարին քանակութիւնը, միւթէվէլլիութիւնը որո՞ւ վերապահած ըլլալը, և վաղֆ եղած դումարը նոյն միւթէվէլլի-դայմագամին արդէն յանձնած ըլլալը, միւս կողմէ միւթէվէլլի-դայմագամն ալ կը հաստատէ թէ վաղֆ եղած դումարն ինք ստացած է. այս գործողութենէ յետոյ՝ վաղֆ ընողն դարձեալ դատաւորին առջև նահանջելով ըրած վաղֆէն՝ կուղէ ջնջել զայն և յետոյ կը պահանջէ իւր դրամն, իսկ միւթէվէլլի-դայմագամն չհաւանիր՝ պնդելով վաղֆ եղած ըլլալն. այն ատեն երկուստեք դատաւորն վճռոյն կը դիմեն. դատաւորն հետևելով Շերիարի սրտամազրութեանց՝ կը վճռէ վաղֆին օրինաւորութիւնն և վաւերականութիւնը. դատաւորին այս վճիռը կարճանազրուի դատարանին մէջ և կը արուի հեօճճէքը շերիյէ, որ վագֆիյէ ալ կըսուի, և այս կերպով վաղֆն հաստատուն և անջնջելի կըլլայ :

Վաղֆն ըստ այսմ հաստատութիւն ստանալէ յետոյ, եթէ վաղֆ ընող անձը վաղֆին միւթէվէլլիութիւնն իրեն վերապահած է, միւթէվէլլի-դայմագամին ձեռքէն կըստանայ վաղֆ եղած դումարը, և այսպէս կործանազրուի դատարանին մէջ և անմիջապէս կը դադրի միւթէվէլլի-դայմագամին պոշտօնը :

Այս կերպով ձեռք բերուած և ֆէթվախանէէն ալ վաւերացած հեօճճէթին տրամազրութիւնն օրինաւոր ըլլալով՝ ս'ր և է պատճառաւ չի կրնար ջնջուիլ և եթէ երբէք վաղֆ ընողին ժառանգորդաց կողմէ վաղֆին նկատ-

լուէն քիմնէ վաղֆընըն լուզումի ետնի մագպուլ վէ միւթէպէր օրմասը իչուն էվվէլ էմրատ իսթէսիկի քիմնէյի մուվաղգաթ միւթէվէլլի դայմագամը թային իտէր վէ ա նըն իլէ հուզուրը հաքիմտէ իթմիշ օլտուզու վաղֆը ետնի մէպլաղըն մրգատարըն, թէվիլլէթի քիմէ հասր իթմիշ օլտուղընը վէ մէպլաղը մէվղուֆը օլ միւթէվէլլի դայմագամընա զաթէն թէսլիմ իթմիշ օլտուղընը իղբար, վէ տիկէր թարաֆտան միւթէվէլլի դայմագամը տախի՝ մէպլաղը մէվղուֆը քէնտիսիսինն ալմըշ օլտուղընը թասաիդ իտէրլէր. պու մուամէլէտէն սօնրա վաղֆ իտէն քիմնէ եինէ հաքիմ հուզուրընտա նիս քիւլ վէ վաղֆընաա բուճու՝ իտէր վէ ազչէսինին քէնտույէ իտտէ օլունմասը թալէպինտէ պուլունար, միւթէվէլլի դայմագամը տախի վաղֆ օրմուշ օլտուղընը իտտիա իտէրէք բաղի օրմաղ, վէ պու սուրէթլէ թարաֆէյն հաքիմին հիւքմինէ միւրաճասթ իտուպ՝ հաքիմ տախի ահքեամը շէրիյէյէ թաթպիլգան՝ վաղֆըն սըհէթ վէ լուզումընը ետնի մէր'ի վէ միւթէպէր օլտուղընը հիւքմ իտէր, հաքիմին պու հիւքմի մահքէմէտէ թէսճիլ օլունուպ հեօճճէթը շէրիյէ (վաղֆիէ) վէրիլիլ վէ օլ հալտէ վաղֆ դապիլի ֆէսիս օլմաղ :

Պու վէճհ իլէ վաղֆ մուտաղըն օլտուգաան սօնրա, էկէր վաղֆ իտէն քիմնէ վաղֆընըն թէվիլլէթի ինի քէնտուսիսէ հասր իթմիշ իտէ՝ վաղֆ իթմիշ օլտուղը մէպլաղը միւթէվէլլի դայմագամընըն եէտիստէն քէնտիսիս ալըր վէ պէոյլէճէ թէսճիլ օլունուր վէ ազտալինտէ միւթէվէլլի դայմագամըն մէմուրիլլէթի իսիթամ՝ պուլուր :

Պու սուրէթլէ էլտէ էտիլէն վէ ֆէթվախանէէն տախի թասաիդ օլունան հեօճճէթ հիւքմի միւթէպէր օլուպ հիլ պիւր սուրէթլէ դապիլի ֆէսիս օլմաղ, վէ շայէտ վա-

մասին ո՛ր և է դիտողութիւն տեղի ունենայ և դատ բայ-
ուի , անխելի կը մնայ ամեն դատարանի առջև :

15. Էմպարը մեկգուճե եւ արագիւի եմիրիյէ կոչուած
կարուածներն՝ ինչպէս չեն կրնար կտակուիլ՝ նոյնպէս և չեն
կրնար վագֆ ըլլալ . միայն սրբօ միւրք ըսուած կարուած-
ներն են , որ կրնան թէ՛ կտակուիլ և թէ՛ վագֆ ըլլալ :

16. Եթէ մէկը ուղէ սրբօ միւրք կալուած մը վագֆ
ընել , նոյնպէս կը ներկայանայ դատատարին և յայտնելով
իւր կամքն ու պայմաններն հեօճճեքը շերիյէ կաանայ :

17. Սրբօ միւրք վագֆ ընող անձն եթէ ուղէ ի կեն-
դանութեան իրեն վերապահել նոյն կարուածին հասոյթը,
պէտք է որ դատատարին ներկայանալով ըսէ, « այսինչ սրբօ
կարուածս այսինչ բարեգործական հաստատութեան միւ-
թէվէլլին ծախեցի » . նոյն հաստատութեան միւթէվէլլին
ալ՝ կամ ի հարկին փոխանորդը՝ կըսէ, « այսինչ սրբօ կալ-
ուածն այսինչ բարեգործական հաստատութեան վագֆի
դրամովն գնեցի՝ ի հաշիւ նոյն հաստատութեան վագֆին
և փոխարէնը վճարելու պարտաւոր եմ » , այն ատեն նոյն
վագֆի միւթէվէլլին կամ փոխանորդը նոյն կարուածն , որ
այլ ևս սրբօ միւրք չէ այլ վագֆ , կը ծախէ վագֆ ընողին՝
իճարեքիյնի եղանակաւ , և այս կերպով ունեցած պա-
հանջը պարտուցը հետ կը հաշուակցի և քսմեսիք կու-
տայ գնողին , որ առաջ ծախողն էր . ահա այս կերպով
վագֆ ընողն վարձակալ կըլլայ իւր կարուածին , ուղած կեր-
պով կը գործածէ զայն և երբ անդառակ վախճանի՝ այն

գըֆ խոն քիմնէնին վերէսէսի թարաֆընտան վագֆ
հագդընտա իթիրաղ վուզու պուլուպ տավայէ գըյամ
խախտէ , հիչ պիւր մահ.քէմէ հուզուրընտա մէսմու՝ օլամաղ :

15. Էմպարը մէվգուֆէ վէ արագիւի էմիրիյէ տէնի-
լէն էմպարըն վասիյէթի ճայիղ օլամատըղը կիպի՝ վագֆը
տախի միւթէպէր թութուրմաղ . վասիյէթ միսիլու վագ-
ֆէ սալիհ օլան ա՛նճաղ սըրֆ միւլք տէնիլէն էմպար սըր :

16. Պիւր քիմնէ սըրֆ միւլք մալինի վագֆ իթմէք
խթէտիքտէ պէր վէչհի պալէա հաքիմէ միւրաճաաթ ի-
տուպ՝ քէնտի ըէյ վէ շարութընը պէյան վէ հէօճճեթը
չէրիյէ ախղ խտէր :

173
39

17. Սըրֆ միւլք մալինի վագֆ խոն քիմնէ հայ-
յաթտա օլտուղճա անըն հասըլաթընըն քէնտուսինէ հասը
խալիմէսինի միւրաա խտէր խտէ , օլ հալտէ հուզուրը հա-
քիմնէ « ֆիլան սըրֆ միւլքիմի ֆիլան ճիէթը խայրըն միւ-
թէվէլլիսինէ սաթարմ » տէմէլի , օլ խայրաթըն միւթէ-
վէլլիսի , լէա էլ հաճէ վէքիլի , տախի « ֆիլան սըրֆ միւլքի
ֆիլան խայրաթըն վագֆ ազչէսի իլէ օլ խայրաթըն վագֆը
հիսապընա օլտարադ սաթըն ալտըմ վէ պէտէլինի թէէտիէ
իթմէյէ պօրճըլույում » տէմէլի , օլ վագըթ օլ վագֆըն
միւթէվէլլիսի վէ եա վէքիլի՝ արթըզ սըրֆ միւլք օլմայուպ
վագֆ սայրլան օլ մալի իճարէթէյն ուսուլի իւզրէ վագֆ
խոնէ սաթար վէ պու սուրէթլէ օլան մաթլուպուսու
տէյնի իլէ հիսապըլաչըր , վէ սաթանա քի արթըզ սաթըն
ալան աըր , թէմէսիւք վէքիլ . պու սուրէթլէ վագֆ խոն
քիմնէ քէնտի մալինին միւթէթիլի օլուր , անը խթէտիկի
կիպի գուլլանըր վէ անճաղ պիլա վէլէա վէֆաթ իթտիկի



աստե՛ն մահիւնդ կը մնայ իւր վագֆին , ինչպէս որ ազգային ուրիշ հաստատութեանց (եկեղեցի , գաղտոյ , հիւանդանոց) և երուսազէմի միաբեանա վագֆներու մասին սոյն օրինակ գործողութիւն տեղի կունենայ :

18. վագֆ ընողն թէև կրնայ իւր վագֆին միւթէ-վէլի կարգել զո՛վ որ ուզէ , սակայն վագֆը վտանգէ զերծ պահելու և անոր անխափան շարունակութիւնն ապահովելու համար լաւագոյն է որ վագֆ ընողն իւր մահուանէն ետքը ժամանակին Պատրիարքը մի թէվէլի կարգէ եթէ ինք ի Կ. Պոլիս է , և առաջնորդն՝ եթէ ի դաւառս է և անոնց յաջորդներն , վասն զի Պատրիարք և Առաջնորդը գործակից ունին իրենց Ազգային Ժողովներ , Տնտեսութեան և Կտակաց Հոգաբարձութիւն , Պատրիարքը մահուանդ այդ պաշտօնական մարմնոց հետ միասին հսկող է և պաշտպան օգոգային այնքան հաստատութեանց վագֆներուն և կտակներուն , և Պատրիարքարանն ունի այս մասին կանոնաւոր արձանագրութիւն , օրինաւոր սուամարներ և ընտրեալ կանոններ , հետևաբար այսպիսի վերատեսչութեան մը ներքև տեղի ունեցած մատակարարութիւն մը չկրնար բազդատուիլ մէկ կամ երկու մասնաւոր անձանց միջոցաւ կատարուած մատակարարութեան հետ :



ղէմանն՝ օլ մալ քէնտի վագֆընա մահիւլ գալըր , նասըլ քի միլլէթին սայիր մուէսէսաթընըն (քլիսէ , մէքթէպ , խսոթախանէ) վէ Գուտսը շէրիֆ մուսթէանա վագֆըրը հագգընաս պու կիպի մուամէլէ իճրա օլունմագտա տըր :

18. վագֆ իտէն քիմսէ վագֆընըն թէվիլլէթինի կերչի խթէտիկի քիմսէյէ թախտիս խտէպիլի իտէ տէ , վագֆը թէհիլքէտէն պերի գըլմագ վէ անըն տէվամընը թէէմին իթմէք իզըրէ՝ էկէր քէնտիսի իսթանպուլտա իտէ քէնտի վէֆաթընտան սօնրա վագթըն Պաթրիգինի՝ վէ էկէր թաշրատա իտէ Մէրխասայը վէ անլէրին խալէֆլէրինի միւթէվէլի թային իթմէսի հէր ճիհէթլէ միւրէճճահ տըր , չիւնըլ Պաթրիգին վէ Մէրխասալարըն ըիֆագաթընտա միլլէթ մէճլիսլէրի , թէէսիսաթ վէ վասիլլէթ իտարէսի Գօմիսիօնլարը վար տըր , պա խուսուս Պաթրիգ իշպու ըէսմի հէյէթլէր իլլէ մսէն միլլէթին պունճա թէէսիսաթը վագֆիլլէրինի վէ վասիլլէթլէրինի մուհաֆազա իտէր վէ Պաթրիգխանէտէ իտէ պու պապտէ միւքէմիլլէ գույուտաթ միւնթագամ տէֆթէրլէր վէ ուսուլի մագպուլլէ վարտըր , պու հալտէ , եանի պու եօլտա պիլը նէզարէթ թահթընտա ճէրէյան իտէն պիլ իտարէ՝ պիլ եախօա իքի շախսըն եէտի իլէ իճրա օլունան իտարէյէ գապիլը գըլաս օլամագ :



2013

« Ազգային գրադարան



NL0050068

1675

